



HAMPSTEAD

www.hampstead.qc.ca

PUBLIC NOTICE

AVIS PUBLIC est donné par la soussignée, que le règlement ci-dessous a été adopté par le Conseil municipal lors de sa séance du 8 septembre 2009 :

Règlement n° 747-10 intitulé : « Règlement modifiant de nouveau le Règlement n° 747 décrétant les tarifs relatifs aux activités culturelles, sportives et de loisirs pour l'automne 2009/hiver 2010 ».

Ce règlement entre en vigueur à la date de sa publication dans le journal et toute personne intéressée peut en prendre connaissance à mon bureau durant les heures d'ouverture de l'Hôtel de Ville.

Donné à Hampstead, ce 16 septembre 2009

Me Nathalie Lauzière, avocate
Greffière de la Ville

PUBLIC NOTICE

PUBLIC NOTICE is given by the undersigned, that the following by-law was adopted by the Town Council at its Meeting held on September 8, 2009:

By-law N° 747-10 entitled: "By-law Further Modifying By-law N° 747 to Decree the Fee Schedule for Cultural, Sports and Leisure Activities for Fall 2009/Winter 2010".

This By-law comes into force the date on which it was published in the newspaper and any person wishing to do so may consult the By-law during regular business hours at my office at Town Hall.

Given at Hampstead, September 16, 2009

Me Nathalie Lauzière, Attorney
Town Clerk